



2015

**EGUBERRI ON
FELIZ NAVIDAD**

JARDINERÍA
ARVENA®

ARTE VERDE NAVARRA S.L.



**ABIERTO
DE LUNES A SÁBADO
DE 8 A 20 HORAS
ININTERRUMPIDAMENTE**

**DOMINGOS Y FESTIVOS
DE 10 A 14 HORAS**

Árboles
Arbustos
Frutales
Setos
Coníferas
Palmeras
Grandes ejemplares
Rosales
Bonsáis
Cactus
Plantaciones
Siembras
Riego automatizado
Podas
Trasplantes
Hidrosiembras
Impacto medioambiental
Proyectos
Mantenimientos
Jardineras
Fuentes
Cerramientos
Madera tratada
Material riego
Muros artificiales
Áridos
Camino adoquín y losa
Planta temporada
Planta interior
Semillas
Bulbos
Abonos
Sustratos
Fitosanitarios
Herramientas
Floristería
Regalo
Mobiliario jardín
Casetas
Barbacoas
Decoración
Planta artificial
Planta estabilizada
Cestería



www.arvena.es

Carretera Irún, Km 2,7 - 31600 BURLADA (Navarra)
Teléfono 948 131 359 - Fax 948 123 412 - info@arvena.es

Querida familia oberenista:

2015 ha sido un año intenso para la Institución. 75 años de historia había que celebrarlos a lo grande. Han sido muchas las actividades programadas y los resultados no pueden ser más gratificantes. Un año para recordar con cariño. Por todo ello, es nuestro deseo, en primer lugar, felicitar y agradecer a todos los participantes (que han sido muchos), por la dedicación y el trabajo bien hecho. En segundo lugar y, tras un pasado tan fructífero, nos preguntamos: ¿se podrá mejorar o como mínimo igualar lo que hemos sido capaces de realizar en todos estos años? La respuesta es Sí. Un sí rotundo y convencido. Los oberenistas seguiremos intentando ser los mejores y una referencia en todo lo que hagamos. Nos va en la sangre.

Con la satisfacción de todo lo conseguido, afrontamos los retos con la tranquilidad de saber que contamos con el infatigable compromiso de los socios y socias de Oberena. Ahora toca mirar al futuro. Terminadas las celebraciones esta Junta Directiva inicia una nueva etapa afrontando los nuevos retos con renovadas ilusiones. Queremos que Oberena alcance los 100 años de vida con buena salud y garantía de futuro, y a esa tarea dedicaremos, a partir de ahora, toda nuestra energía y capacidad de trabajo. Esta Junta Directiva, en los dos próximos años (los últimos para este presidente), se plantea la tarea de actualizar y modernizar las estructuras y los sistemas de gestión interna del Club. Buscando conseguir mejorar la eficiencia en los servicios prestados. Invitamos a todos/as a participar y opinar en el día a día de la Institución. Implicate con nosotros en la elaboración del Oberena del siglo XXI. Anímate y haznos llegar tus sugerencias.

Por último, a todos los oberenistas y sus familiares, trabajadores/as del Club, colaboradores y patrocinadores, os deseamos un próspero y saludable 2016.



Armando Redondo Izal
Presidente / Lehendakaria

iiAúpa Oberena!!!

Oberenako jaun/andre agurgarriak:

2015eko urtea benetan esanguratsua izan da. Besteak beste, 75. Urteurrena ospatzeko aukera izan dugulako. Nola ez, gertakizun hau, berezi duen moduan ospatu nahi izan duqu. Programatutako jarduera asko izan ditugu eta jasotako erantzuna oso atsegingarria izan da. Hau dela eta, maitasunez gogoratzeko urtea duqu.

Lehenik, parte-hartzaile guztiei haien lana eta esfortzu handiarengatik eskerrak emateko beharra sentitzen duqu. Bestetik, urte hauetan izan ditugun emaitza positiboak ikusita, gure galdera ondokoa da: hobetu ahal izango duqu urte hauetan aurrera eraman ditugun lorpenak? Erantzuna BAIezkoa da. Erabateko baietza. Oberenako parte hartzaile guztiak, hoberenak izaten saiatuko gara eta eqiten ditugun gauza guztien eredu. Gure izateko modua baita.

Lortu dugunaren poztasunarekin, erronkei lasaitasunez aurre egingo diegu, Oberenako bazkide guztien konpromezu nekaezina daukagula jakinik. Orain etorkizunera begiratu behar duqu. Ospakizunak bukatuta, Zuzendaritza batzordeak aro berri bati hasiera emango dio ilusioz, erronka berriei aurre eginez. Oberenak, 100 urteetara osasuntsu iristea gus-tatuko litzaizuke; Helburu hau lortzeko, hemendik aurrera gure gogo guz-tiak jarriko ditugu, lanari gogor ekingo diegu, bide egokia jarraituz.

Zuzendaritza batzordeak, datozen bi urteetan (azkenak zuzendaritza honetarako) elkarteko egiturak eta barne kudeaketa sistemak gaurkotu eta eraberi nahi ditu. Eskaintzen diren zerbitzuak hobetzen saiatuko da, egunerokotasunean pertsona guztiei iritzia ematera gonbidatuz. Denen laguntza eta parte hartzea eskatzen duqu XXI.mendeko Oberenaren garapena lortzeko. Animatu eta zure iritzia lasai adierazi!

Bukatzeko, Oberenazale guztiei, familiei, elkarteko langileei, parte-hartzaileei eta laguntzaileei 2016 zorientsu bat opa dizuegu.

Aupa Oberena!!!



05

CONSILIARIO / CONSILIARIO

06

75 ANIVERSARIO / 75 URTEURRENA

14

ACTIVIDADES DEPORTIVAS / KIROL
JARDUERAK

18

SEMANA DEL SOCIO / BAZKIDEAREN ASTEA

20

SECCIONES DEPORTIVAS / KIROL ATALAK

PORTADA-AURREAN

Cartel ganador del concurso de ideas para la portada de la revista.
Autor: MARÍA CARBO



OBERENA

Revista social informativa
Elkarteen informazio-aldizkaria
Año XXI – Diciembre 2015
XXI Urtea – 2015.ko Abendua

Edita/ Argitaratzen du
OBERENA

Sebastián de Albero, 2 · Tfno.: 948 235 075
www.oberena.net

Producción e Impresión
Ekoizpen eta Imprimatzen du
Imagen Gráfica Navarra
E-mail: imagraf@imagraf.org

Diseño/Diseinua
Punto y Seguido
E-mail: info.puntoyseguido@gmail.com

Documentación/Dokumentazioa
José Ignacio García
Loretxo Velasco
Delegados secciones deportivas

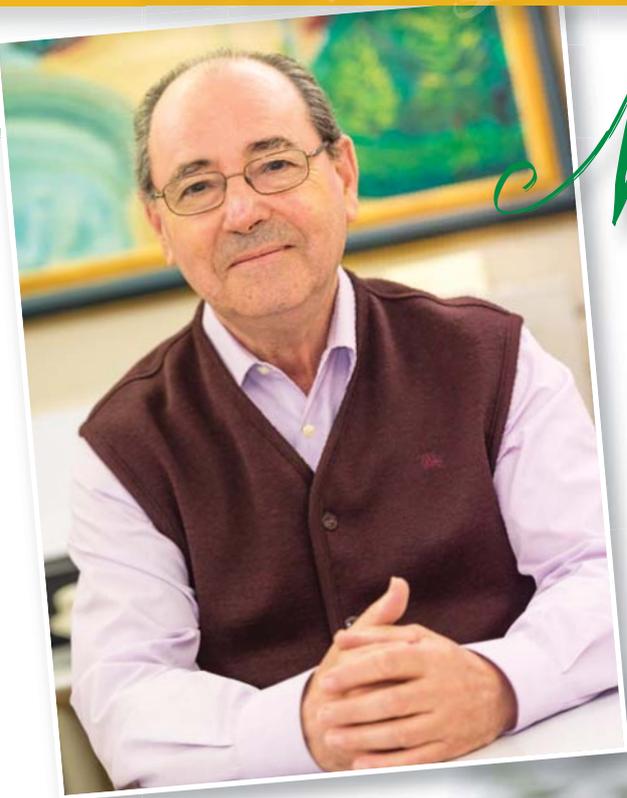
Fotografías/Argazkiak
Daniel Fernández
Iñaki Oteiza
Secciones deportivas

Depósito Legal/Lege Gordailua
NA-1.769/1972

Nuestro agradecimiento a todos los anunciantes
y colaboradores que han hecho posible esta
publicación.



www.oberena.net



Navidad a los 75 años

En las personas, la edad, los años, van dando perspectiva, como en la subida a una montaña. El panorama se hace más amplio, algunas cosas quedan difuminadas en la lejanía, pero el paisaje se reconoce por hitos concretos que quedan fijos en la memoria.

Lo mismo pasa con nuestro querido Oberena, que ha cumplido nada menos que setenta y cinco años. Atrás, en la lejanía, quedan los primeros años, un tanto difuminados y recordados, sobre todo, por los mayores. Los afanes de poner en marcha una a una las secciones deportivas quedaron marcados en momentos que han pasado a formar parte de nuestra historia: el participar en el campeonato de fútbol, el primer baile de la sección de danzas, la primera salida al monte...

Van pasando los años, las cosas se van asentando y una forma particular de ser va cuajando hasta darle un carácter propio. Oberena es reconocido en Pamplona por su personalidad como institución y se sabe que es algo más que un club deportivo.

Siguen pasando los años y dejamos la tutela eclesial (el consiliario lo era todo), para emanciparnos, como un joven que llega a la mayoría de edad. Pero en el fondo queda un poso de nuestro origen que se manifiesta en momentos concretos. Y uno de ellos es la instalación y bendición de un belén en nuestro local social. Con ello seguimos diciendo que queremos que aquel Niño Jesús siga siendo importante para nosotros, que nos acompañe, que nos bendiga y que nos ayude en el camino de la vida, personal y comunitariamente. Que no nos deje perder el norte con que comenzó nuestra andadura y nos ayude a adaptarnos a los tiempos nuevos que vivimos.

Este año nos falta Salvador Casado, pero al besar la imagen del Niño todos lo recordaremos a la vez que nos desearemos una feliz Navidad. Es lo que os deseo a todos los oberenistas desde la altura de estos setenta y cinco años.

Francisco Lasheras



Programa de Navidad / Eguberrietako Programa

24 diciembre

17:30 h. Adoración al Niño Jesús y Bendición del Belén

25 diciembre

12:30 h. Eucaristía conmemorativa de la Pascua

Avisos

Los días 24 y 31 de diciembre las instalaciones se cerrarán a las 21:15 h. y el balneario y la piscina a las 15:00 h.

El día 25, las instalaciones se abrirán a las 11:30 h. sólo para la celebración de la Eucaristía de Navidad. El día 1 de enero permanecerán cerradas durante todo el día.

Abenduak 24

17:30 Jesus Haurren Adorazioa eta Jaiotzaren bedeinkapena

Abenduak 25

12:30 Pazkoaren oroitzapenezko Eukaristia

Oharrak

24an eta 31n instalazioak 21:15ean itxiko dira eta bainuetxea eta igerilekua 15:00etan.

25ean instalazioak 11:30ean irekiko dira, soilik Gabon Eguneko Eukaristia ospatzeko soilik. Urtarrilaren 1ean itxita egongo dira egun osoan zehar.



75 años bien festejados

URTE ASKOTARAKO

Oberenak bere 75. urteurrena ospatu du urte osoan zehar. Ospakizunen une nagusia ekainean izan zen, Iruñeako Gotorlekuan. Bertan, hamabost egunez, Oberenako margolari, eskultore eta artisten lanak ikuskagai egoteaz gain, klubeko dantza taldeak musika saio eta erakustaldiak ere eskaini zituen. Horrez gain, kirol sail desberdinek ekintzak antolatu dituzte urtean zehar. Ospakizunekin amaitzeko, abenduaren 12an (75 urte bete zitueneko eguna), senidetan jardunaldiez gozatzeko aukera egon zen, hainbat kirol eta qizarte ekintza antolatu baitzituzten.

El pasado 12 de diciembre Oberena celebró la fecha de su 75 aniversario con un programa de actos de carácter deportivo (partidos de pelota), social (juegos infantiles, comida y cena de hermandad) y religioso (misa de acción de gracias con posterior actuación de la coral), sus señas de identidad durante todos estos años. Supuso el colofón a un 2015 plagado de actividades conmemorativas. El eje central de todas ellas discurrió a través de la gran exposición del 75 aniversario que oberenistas, y pamploneses en general, pudieron disfrutar en la Ciudadela desde el 12 hasta el 27 de junio. Pinturas, esculturas, fotografías, vestuarios,

conciertos, bailes... se apoderaron de las salas, pabellones y exteriores del emblemático centro pamplonés, ofreciendo una completa recolección de los más granado de la vida de Oberena en estos 75 años. Más allá de la exposición, el deporte ha sido protagonista relevante del curso gracias al empeño de las secciones por realizar la efeméride promoviendo encuentros deportivos de gran calado social. A través de las imágenes que acompañan estas páginas, seleccionadas por orden cronológico, queremos resumir el año en que Oberena cumplió 75 años bajo el mismo lema con el que nació: corrección, nobleza y lealtad.

Marzo

LIBRO 75 ANIVERSARIO

El 6 marzo se presentó el libro "Aúpa Oberena", escrito por Maite Izurdiaga en un acto presidido por Armando Redondo, presidente de la Institución.



RECEPCIÓN EN EL AYUNTAMIENTO



El 13 de marzo, el alcalde de Pamplona, Enrique Maya, presidió una recepción en el Ayuntamiento de Pamplona a la que asistió el presidente de Oberena, Armando Redondo, así como su Junta directiva, delegados de las secciones, los expresidentes Antonxu Zabalza, José Cruz de Miquel y un buen número de oberenistas.

PELOTA

Los días 28 y 29 de marzo, las instalaciones de Oberena acogieron la fase final del Campeonato de España de Clubes de División de Honor en la modalidad de mano y herramienta. Los palistas de Oberena, Arizaleta y Labiano se proclamaron campeones de paleta cuero.



Abril MONTAÑA

El 26 de abril, alrededor de una mesa, los seguidores de Montaña congregaron a más de 80 integrantes de la sección en un acto al que acudió el presidente de la Federación de Deportes de Montaña y Escalada, Martín Montañés.

Mayo FÚTBOL

El 2 de mayo, los exdelegados y extécnicos de la sección de fútbol de Oberena tuvieron una comida de Hermandad para después disfrutar del partido que enfrentó al equipo de Tercera con el CD Iruña.



El 16 de mayo las instalaciones oberenistas acogieron la fase final autonómica de la Copa de fútbol cadete en la que participó un equipo de Oberena. El triunfo fue para la UDC Chantrea.

FÚTBOL



El 21 de mayo la sección de fútbol homenajeó a los exjugadores que un día llegaron a la internacionalidad. Ignacio Zoco, Rafael Marañón, José Antonio Zaldua, Jesús Glaria (†), Pedro Marí Zabalza y Roberto Martínez Rípodas "Tiko", recibieron un galardón entregado por el seleccionador nacional Vicente del Bosque que nos honró con su presencia.



SQUASH

Entre el 6 y el 9 de mayo se disputó en las instalaciones de Oberena el Máster masculino y femenino de Squash con la participación de cuatro miembros de Oberena; David Marín, Marcos Pérez de Zabalza, Luis Marín y Alberto Euqui.

TAEKWONDO

El 16 de mayo la sección de taekwondo organizó un festival en el que tomaron parte más de 80 deportistas de varios clubes, entre ellos el CD Las Llanas de Sestao, campeón de Euskadi.



BALONCESTO

El pabellón de Oberena fue el escenario de la final A4 masculina de baloncesto de 1º División Autonómica en la que el equipo oberenista perdió la final ante Fonseca Liceo Monjardín.





TÉNIS DE MESA

Los días 22 y 23 de mayo, Oberena fue el marco de una gran competición de tenis de mesa, el XV Torneo Internacional "Ciudad de Pamplona" que registró una gran participación en cuanto al número y la calidad de los participantes.

Junio BALONMANO

Las jugadoras del equipo nacional de balonmano, popularmente conocidas como "Las Guerreras", realizaron durante los días 2 y 3 de junio un stage de preparación para el partido contra Eslovaquia, de la fase de clasificación del mundial, en las instalaciones de Oberena. Además, el cuadro técnico, la plantilla y el presidente de la Federación Española fueron recibidos en el Palacio de Navarra y el Ayuntamiento de Pamplona.



Productos y sistemas para la higiene profesional



Pol. Noáin-Esquíroz, C/R naves 20-22 / 31191 Esquíroz de Galar - Navarra
Tel.: 948 34 61 36 - info@sernatec.com - www.sernatec.com



JOSEAN

CONSTRUCCIONES Y PROYECTOS

Tif. 948 278 726

www.construccionesjosean.com

PUERTAS



CARRASCAL

**Descuento especial
a socios de Oberena**

**VENTANAS • ARMARIOS
COCINAS • SUELOS**

www.puertascarrascal.com



Oficinas y exposición

C/ Gayarre 9 bajo (frente a Oberena) 31005 - Pamplona
Tel: 948 15 16 94 - Fax: 948 24 60 33

Fábrica / Almacén

C/ Patrocinio 15. 31320 - Milagro
Tel: 902 31 23 31

GRAN EXPOSICIÓN EN LA CIUDADELA

El día 12 de junio tuvo lugar el acto de apertura de la Exposición Oberena 75 aniversario, a cargo de Armando Redondo, presidente de la Institución y al que asistieron el alcalde de Pamplona, Enrique Maya y los Concejales de Deporte y Cultura, María Caballero y Fermín Alonso.



NATACIÓN

Casi 300 nadadores participaron en el Torneo organizado el 13 de junio por la sección de natación en el que tomaron parte ocho clubes navarros que nadaron durante cuatro horas ininterrumpidamente.



Agosto

TENIS

La sección de tenis programó el 22 de agosto un torneo entre las mejores raquetas navarras y las de la Federación Vasca, en formato Copa Davis, en el que se pudo disfrutar del mejor tenis en las pistas de Oberena. Ganó Navarra.

PELOTA

El 22 de agosto también tuvo protagonismo la sección de pelota con la organización del Torneo 75 Aniversario de Trinquete con la participación de las selecciones de Francia (Campeona del Mundo) y España (Subcampeona), en modalidades masculina y femenina. Venció Francia.



Septiembre

HOCKEY SOBRE PATINES

El CP Vilafranca, el HP Amposta, el Loyola Indautxu y Oberena tomaron parte en el Torneo 75 aniversario organizado por la sección de Hockey sobre Patines, el 26 de septiembre. El Club Patí Vilafranca se impuso en la final al Loyola Indautxu.

Octubre

PÁDEL



El 10 de octubre se disputaron dos triangulares de pádel, masculino y femenino, con la participación, además de Oberena, del 19'90 (Tolosa), el Zona Pádel (Bilbao), el Monteverde (Santander) y la A.D. San Juan (Pamplona).

PEÑA

El local de la Peña Oberena en la calle Jarauta acogió el campeonato intersecciones de Mus, en el que los del fútbol se impusieron en la final a taekwondo. El tercer puesto fue para la Peña y el cuarto para los miembros de ajedrez.



Noviembre

BALONCESTO



Viejas glorias de nuestro baloncesto estuvieron presentes en el triangular organizado por la sección de Oberena. Los veteranos del Joventut y los del FC Barcelona, junto al equipo de Primera Autonómica de Oberena, se midieron en la pista con victoria final para los de Badalona.

Autocares

Oyarzun



SERVICIO DISCRECIONAL, LABORAL Y COLEGIOS

Pol. Iruregaña, nave 62

Tel. y Fax: 948 30 31 41 - Móvil: 609 40 73 33

31195 AIZOAIN (NAVARRA)

OYARZUN.BUS@telefonica.net

www.autocaresoyarzun.es



TROFEO BOSCOS

Segundo año en Segunda

Oberena consiguió mantenerse en Segunda división del Trofeo Boscos, categoría alcanzada por primera vez la temporada anterior. La gran labor del grupo de jugadores dirigidos por Edu Goñi y Fran Albero propició una permanencia por la que también se está luchando en este curso 2015-16, si bien el comienzo de la Liga no ha sido muy favorable debido a las lesiones de varios jugadores que han mermado el potencial del equipo.

Pero la fuerza de un grupo muy unido, 28 personas entre jugadores, técnicos, delegados y fieles seguidores, que oscilan desde los 19 hasta los 55 años, la inmensa mayoría socios de Oberena, representa una baza muy importante a la hora de alcanzar nuevamente el objetivo de la permanencia.

El delegado del equipo, Alfredo Muqueta, anima a que los chavales de Oberena que hayan jugado al fútbol se sumen a la causa: *"Aquí encontrarán un grupo de amigos con ganas de hacer deporte, pasar una mañana de domingo juntos y divertirse"*.



REGALOS DE EMPRESA
ARTICULOS PROMOCIONALES

REGALA IMAGEN

Bolígrafos, llaveros, memorias USB, camisetas, polos...
donde usted podrá insertar su logotipo

www.zeta2.es

E-mail: zeta2@zeta2.info

Tfno. 948.29.16.88



C/ Julian Gayarre, 7 bajo - 31005 Pamplona



El Iron Man como objetivo

TRIATLON TRIATLOIA



10 triatletas, desde los 19 hasta los 45 años, componen el equipo de Oberena, todos ellos centrados en la competición donde representan a la Institución en el calendario nacional y regional. No le falta tampoco cantera a esta actividad ya que Iria Alvar e Iruñe Alvar, en categorías infantil y benjamín, respectivamente, compiten por Oberena en los Juegos Deportivos de Navarra.

Los miembros del equipo de triatlón, patrocinado por Aceites Urzante, afrontan una nueva temporada en la que pretenden seguir ampliando sus retos. Para ello cuentan con la ayuda y experiencia de Javier Ayúcar, entrenador titulado que los lunes, martes y jueves, a partir de las 19:45 h, dirige un entrenamiento en el que combina la práctica de ejercicios de fuerza en sala, el spinning y la técnica en carrera y natación. Cada integrante tiene sus propios objetivos para la temporada de manera que, más allá del trabajo

conjunto, recibe un tipo de entrenamiento personalizado supervisado también por el entrenador.

Durante el año pasado varios miembros del equipo consiguieron dar el salto a la distancia de 1/2 Iron Man, reto que se han propuesto lograr otros compañeros para este curso. Alguno incluso se ha planteado pasarse a la gran distancia: el Iron Man (3.800 m. de natación x 180 km, en bicicleta x 42 km de carrera). Una disciplina que ya domina el miembro más reconocido del equipo, el ultrafondista tafallés, Ricardo Abad, quien se ha propuesto completar este año 100 Iron Man, una hazaña que tenía previsto finalizar antes del próximo 1 de enero después de haber disputado buena parte de las prue-

bas en las instalaciones de Oberena y en lugares tan emblemáticos como el Castillo de Olite, donde completó el maratón del Iron Man número 69.

ERRONKA BERRIAK

Oberenako triatlói taldeak bere asteko prestaketarekin jarraitzen du, erronka berriak bilatzeko helburuarekin. Bakarkako markak hobetzea, Nafarroako txapelketa guztietan parte hartzea (baita Estatukoren batean ere) eta Iron Manera jauzi egitea dira taldearen aurtengo helburu nagusiak.

KALEAN GORA
SIDRERIA

c/ Tajonar, 29 • Pamplona . Tfno. 948 15 23 00 - 948 15 34 07

TIPTOPTAJONAR

www.tiptoptajonar.com

menú fin de semana
menú del día

c/ Tajonar, 6 (Edif. Fuerte Príncipe) • PAMPLONA

Tfno. 948 248 367



Reencuentro de varias generaciones



La celebración de los 75 años de Oberena permitió reencontrarse a varias generaciones de montañer@s. La comida conmemorativa se celebró el pasado mes de abril y estuvieron presentes 88 personas, entre ellas Joaquín Arbeloa y Antonio Moltó que superan los 80 años y en su día ya pudieron celebrar el 25 y 50 aniversario de Oberena. Se desempolvaron viejos recuerdos y quedó constancia de que familias enteras de oberenistas practicaban el montañismo: los Feliu, Arbeloa, Torio, Zubillaga, Pérez Los Arcos, Etxabarri, Buzu-

nariz... También hubo tiempo para las anécdotas. Alguna incluso referida al 75 aniversario, ya que una persona fue a apuntarse a la comida conmemorativa al frontón Labrit pensando que todavía la sección seguía allí.

En la exposición de la Ciudadela, celebrada el mes de Junio, Juan Mari Feliu colaboró con la aportación de material de su archivo del montañismo navarro, y especialmen-

te de Oberena, con noticias y fotografías de los 50 últimos años. Allí se pudo comprobar la importancia que ha tenido la sección de montaña en el desarrollo del montañismo navarro.

El pasado mes de octubre Oberena y Beti-Gazte, conjuntamente, asumieron la organización del Día de los Clubes de Montaña, celebrada en Lesaka hasta donde se desplazó un autobús de oberenistas con 42 personas, entre ellas otro octogenario, Juan Pedro García del Valle, quien reside en Bruselas y aprovechó su estancia en Navarra para participar en el recorrido montaño y en la posterior comida.

BERRIRO ELKARTZEA

Oberenaren 75. urteurrenaren ospakizunak hainbat mendizale generazio batzeko aukera eman zuen apirilaren 26an ospatutako bazkari batekin. Bazkari horretara 88 pertsona bertaratu ziren eta nafar mendizaleetasunari buruzko pasadizoz betetako bazkalondo atsegin batez gozatzeko aukera izan zuten.

En el momento actual, la actividad de montaña continúa sin una cabeza visible que la dirija, pero sigue manteniendo la labor de federar a sus miembros. Este año lo han hecho 162 personas, superando los afiliados de los últimos años, pero lejos de los más de 400 federados de los años 60 y 70.

Los miembros de Montaña animan a esos jóvenes soci@s de Oberena, que practican las nuevas modalidades de marchas y carreras por montaña, a que se organicen dentro de la Institución "nosotros procuraremos darles apoyo y podrán realizar su actividad mejor que por libre", apuntan.



yabben

SEGUROS - ASEGURUAK

AGENTE EXCLUSIVO DE SEGUROS BILBAO

C/ Serafín Olave, 14. 31007 Pamplona/Iruña. Tel.: 948 172 602

E-mail: yabbenangoetxea@segurosbilbao.com · www.yabenseguros.com





IROTZ LIMPIEZAS TÉCNICAS S.L.
colabora con Telizsa, S.L., centro especial
de empleo, para la inserción de las personas
discapacitadas en el mercado laboral

LIMPIEZAS TÉCNICAS

Comunidades
Grandes superficies
Naves industriales
Oficinas y despachos
Graffitis
Jardines
Cristales

*Precios especiales
para socios de Oberena*

Avda. Roncesvalles, 20 - 31620 Huarte (Navarra)
T. 948 132 300 - F. 948 133 230
E-mail: irotz@irotz.com

www.irotz.com

FESTAREN IRUDIAK

75. urteurreneko ospakizunek ez zuten galarazi beste urte batez Bazkideen Astea ospatzea. Abuztuaren 16tik 23ra hainbat ekintza gogoangarri antolatu ziren, adin guztietarako: puztukiak, afariak, askariak, ur jolasak, mozorro dantzaldiak, entzierroak, lehiaketak eta txapelketak. Horiek guztiek jai giro ederra lortzen lagundu zuten, orrialde hauetan ikus dezakegun argazkietan islatzen den bezala.

Las imágenes de la fiesta

Ni la agenda repleta de actos con motivo del 75 aniversario, impidió que Oberena celebrara un año más por todo lo alto su Semana del Socios. Del 16 al 23 de agosto numerosos actos jalonaron una semana de diversión para todas las edades: hinchables, cenas, meriendas, juegos de agua, bailes de disfraces, encierros, concursos y campeonatos ayudaron a crear una atmósfera festiva, como lo refleja el reportaje fotográfico que sigue a estas páginas.



2015



Gestión integral de Instalaciones Deportivas
Construcción e instalación de piscinas
Reforma y mantenimiento de piscinas
Venta de productos

aquasport

gestión deportiva - piscinas

*c/ aoiz, 10 bajo 31004 pamplona.
www.aquasport.es*

*t y f. 948 226 815
info@aquasport.es*





DELEGADO: JOAQUÍN PÉREZ-SEOANE

Una escuela de campeones

La sección de Ajedrez ha renovado su dirección dejando su puesto Txema González Odériz a Joaquín Pérez- Seoane Garrido tras cuatro años al frente de la misma. Tiempos en los que, a pesar de que la situación económica no ha sido precisamente favorable, la sección ha experimentado un increíble crecimiento de la Escuela, ha disfrutado de una extraordinaria expansión del blog y ha consolidado el Festival de Eugi, entre otras cosas. Con Joaquín Pérez- Seoane al frente, los miembros de la sección quieren continuar por ese camino de trabajo conjunto y progreso de los jóvenes jugadores.

En cuanto a la competición por equipos, Oberena ha conseguido varios hitos importantes. Se proclamó Campeón de Navarra en la modalidad de ajedrez relámpago (partidas a 5 minutos) y concluyó en tercera posición en la modalidad de partidas rápidas (20 minutos). Además, Oberena representó a Navarra en el Campeonato de España de Ajedrez por equipos de segunda categoría, donde alcanzó una meritoria vigésima posición teniendo en cuenta que partía en el puesto 30 del ranking entre los 32 participantes. En el capítulo individual, la sección ha obtenido los títulos de campeón navarro de veteranos a través de Pedro Viñal, escoltado en el podio por César Arrese-Igor. Entre las chicas, Marina Zúñiga se hizo con el título navarro femenino absoluto, que dobló con el juvenil. Irati Laseca, por su parte, consiguió el título de campeona de Euskadi

juvenil femenina, terminando tercera en el absoluto femenino. Pedro Viñal alarzó su gran temporada alcanzando el cuarto puesto en el Campeonato de España de veteranos y el subcampeonato de Euskadi de veteranos.

Pero donde los triunfos se han sucedido sin descanso ha sido en la Escuela de Ajedrez ya que Oberena, como equipo, obtuvo el triunfo en casi todas las categorías de los Juegos Deportivos de Navarra: Sub-16, Sub-12, Sub-10 y Sub-8. A ello hay que sumar en las competiciones individuales los triunfos en el Campeonato de Navarra femenino Sub-16 de Marina Zúñiga; de Martín Pascual y Aimer Del Carmen, campeón y subcampeón, respectivamente, en Sub-12 masculino; de Lucía Fernández tercera en Sub-12 femenino; Ekain Galarza, tercero en Sub-10 masculino; Leyre Abrisqueta subcampeona y Niobe Arrequi tercera, en Sub-10 femenino; y de Javier Habans, quien se proclamó campeón en Sub-8 masculino, compartiendo el tercer puesto Javier Riezu y Sebas Montenegro. Para completar la lluvia de medallas, en Sub-8 femenino se copó el podio con Alia Arrequi, Laura Riezu y Adriana Iribas. Con estos resultados, la expedición oberenista a los Campeonatos de España de edades desplazó hasta 20 jugadores donde merecen destacarse el tercer puesto de Leyre Abrisqueta en el Campeonato de España femenino Sub-10, procla-

TXAPELDUNAK

Xake taldeak garaipenak lortzen jarraitzen du, bai bakarkako mailan, bai taldekakoan; horrela, Nafarroako xakearen erreferente gisa sendotuz. Pedro Viñalek irabazitako beterranoen nafar titulutik hasita, Javier Habansen Espainiako sub-8 txapelketako txapeldun tituluraino, aurreko denboraldian garaipen bikainak lortu zituzten jokalarari asko daude. Xake-eskolako gazteen ekintza nabarmendu behar da, Nafarroako kirol-jolasetako kategoria gehienetan irabazi zutenak, bai bakarka, bai taldeka.

mándose además campeona de España de partidas rápidas de la categoría, y el Campeonato de España sub-8 de Javier Habans, título que le ha permitido participar en los Campeonatos del Mundo, que se han disputado recientemente en Halkidiki-Porto Carras (Grecia). La razón de estos grandes resultados, además del esfuerzo y talento de los propios chavales y sus familias, hay que buscarla en el trabajo de sus monitores: Jesús De La Villa, Diego Moral, Daniel Zamarbide, Oscar Moral y Alex Arrese-Igor. Con motivo del 75 Aniversario de Oberena, la sección organizó un Torneo Juvenil por equipos en el incomparable marco la Ciudadela con la presencia de equipos de Cantabria, Gipuzkoa, Bizkaia, La Rioja, Zaragoza y Huesca.

El repaso de este año no puede finalizar sin el recuerdo a Salvador Casado Plaza, motor del ajedrez durante tantos años, que nos dejó el pasado mes de agosto. Su recuerdo de persona de bien permanecerá siempre entre los miembros de la sección.





DELEGADO: IVÁN HERNÁNDEZ

A un paso del título de Liga

Después de haber completado una gran temporada 2014-15, el equipo de baloncesto de Primera Categoría Autonómica intentará conseguir el título que el año pasado se escapó por muy poco. Meritorio también el esfuerzo del otro equipo en competición, el cadete femenino, que sigue adelante pese a las dificultades con la ilusión de seguir jugando al baloncesto.



La temporada 2014-15 del equipo senior ha de catalogarse de excelente. Sólo le faltó la quinda del título. Después de un arranque de Liga irregular, el equipo logró encadenar una veintena de partidos sin conocer la derrota clasificándose así entre los cuatro mejores equipos que disputaron la final a cuatro en el pabellón de Oberena, en el marco del 75 aniversario de la Institución. Oberena completó un gran partido en su semifinal, derrotando a Megacalzado Ardoi con autoridad (82-61) pero no pudo culminar su extraordinaria trayectoria al caer derrotado en la final por 12 puntos ante Fonseca Liceo Monjardín, tras un partido muy disputado que finalmente se decantó del lado colegial.

El equipo femenino competió el año pasado en edad infantil y terminó la temporada en una magnífica tercera posición, dentro del grupo 1º de segunda categoría infantil, con

11 victorias y 7 derrotas. Este año el equipo juega en categoría cadete, generalmente ante rivales que superan en edad a las chicas de Oberena. Esta dificultad se está dejando notar en el comienzo de la temporada ya que únicamente sumaba una victoria después de haberse disputado las siete primeras jornadas.

Como colofón a los fastos del 75 aniversario, el día 28 de noviembre la sección de baloncesto organizó un triangular en el que el equipo senior de Oberena participó junto a los veteranos del Joventut y FC Barcelona. El polideportivo de Oberena registró un gran ambiente para seguir las evoluciones de grandes jugadores internacionales del baloncesto, quienes aún limitados en el físico por el paso de los años, todavía mantienen intacta la calidad de su baloncesto. El triunfo final fue para el Joventut que ganó sus dos partidos.

MAILA HANDIKO TXAPELKETA

75. urteurrena dela-eta, Oberenaren saskibaloi taldeak betetera txapelketa triangeluar bat antolatu zuen joan den azaroaren 28an. Oberenaren pabiloiera gerturatu ziren ikusleek saskibaloi nazionalako jokalar historiko onenen presentzia gozatzeko aukera izan zuten. Joventud de Badalona eta FC Barcelona taldeen elastikoak jantzi zituzten mitoek Oberenaren aurka jokatu zuten. Oberenaren saskibaloi taldea lehenengo kategoria autonomikoan dago eta iaz ligako txapelkunordeak izan ziren. Horrez gain, aurtengo denboraldia sailkapenaren buru izaten hasi dute.

hacemos volar a tus hijos
Idiomas, Tecnología y Apoyo escolar de 3 a 18 años

enseñalia pamplona

hello idiomas

INGLES FRANCÉS ALEMÁN JAPONÉS CHINO Punto Examinador Oficial

creatividad y tecnología apoyo escolar

Cambridge ESOL Exam Preparation Centre

www.ensenaliam.com

PAMPLONA parque Tomás Caballero, 1 (bajos de los Edificios Inteligentes) :: 948 15 37 80
pamplona@ensenaliam.com :: WhatsApp 646 144 094 Opcional en Inglés





“Las Guerreras” iluminan un año muy oscuro



El balonmano femenino de Oberena, que en los años 90 llegó a medirse con los mejores equipos de España en la máxima categoría nacional, está viviendo un momento crítico. De la importante cantera que siempre tuvo a gala, actualmente sólo mantiene un equipo en la competición navarra. Los problemas económicos y otros de carácter interno han lastreado a una sección que el año pasado a duras penas mantuvo en liza tres equipos: juvenil, cadete e infantil. Esta temporada no han podido completar el número de jugadoras mínimamente exigible para seguir adelante con esos equipos. La sección sobrevive con un cadete en los Juegos Deportivos de Navarra, pero con la esperanza de poder superar esta delicada situación, agravada además por la salida del club de Jose Garayoa uno de los referentes del balonmano en Oberena desde

hace 32 años. Pero no todo han sido malas noticias. La sorpresa más agradable del año llegó con motivo de la celebración del 75 aniversario de Oberena. La sección **q u i s o**

conme-

morar la efeméride con la presencia en Pamplona de la selección nacional de balonmano femenino. “Las Guerreras”, como popularmente son conocidas, llegaron a Pamplona para preparar un pequeño stage de un par de días de cara al partido de clasificación para el mundial contra Eslovaquia.

El día 2 de junio pisaron por primera vez las instalaciones de Oberena para ejercitarse en el gimnasio. A media mañana se produjo la firma del contrato con el nuevo patrocinador de la Federación Española de Balonmano en el Palacio del Condestable. Al acto asistieron Miguel Cardenal, Presidente del Consejo Superior de Deportes, Francisco Blázquez, Presidente de la Federación Española de Balonmano, e Inmaculada García Martínez, Presidenta de Loterías y Apuestas del Estado, entre otras autoridades. Posteriormente la delegación del equipo nacional acudió a la recepción dispuesta en el Gobierno de Nava-

ZAILTASUNAK

Oberenako eskubaloia ez dago bere momenturik onenean. Orain dela hogei urte Nafarroako nesken kirolaren erreferente zena, orain minimoen azpitik dago. Bere taldeak mantentzeko zailtasunak, aurten are eta nabarmenagoak egin dira; izan ere, iaz txapelketetan parte hartu zuten hiru taldeetatik bik ezin izan dute izena eman. Babesle eta baliabiderik ez edukitzeak, jokalaririk beste talde batzuetara aldeia egitea ekarri du. Oberenak kadete mailan talde bat dauka oraindik eta, horrek gutxienez, eskubaloia gerra piztuta mantentzen du.

rra y el Ayuntamiento de Pamplona. Por la tarde regresaron a las instalaciones de Oberena para realizar una sesión de entrenamiento en el pabellón, donde se registró una gran expectación de público ansioso de ver a las grandes figuras del balonmano femenino. Al finalizar el trabajo, las jugadoras, entre ellas las navarras, Nerea Pena y Nahia Egozkue, pasaron un buen rato firmando autógrafos y fotografiándose con la afición. Ese cariño del público y la atención dispensada por las jugadoras también se pudo comprobar en la sesión vespertina del miércoles 3 de junio. La estancia de “Las Guerreras” en Oberena fue impecable, de manera que los miembros de la sección de Balonmano terminaron muy satisfechos de la iniciativa que finalmente resultó un éxito, tanto en participación de público como de organización.

2x1
en cualquier
tratamiento

REGALA UNO Y TE
REGALAMOS OTRO

sensebene
reduce
CENTROS DE ESTÉTICA,
BELLEZA Y SALUD CORPORAL

C/ Monjardín (frente nº7)
Pamplona

948 242 616



C/ Monjardín (frente a nº 7)
Pamplona
Tfno. 948 231 360
Móvil 620 027 347
estrellaloscocos@hotmail.com
www.estrellaloscocos.es

TALLER ARTE&CO CERÁMICA

TIENDA: Regalos, encargos, heráldica, trofeos,
venta de material

TALLER para adultos y niños





DELEGADO: ANTONIO MERINO

25 años y, ¿cuántos más?

El 19 de octubre, se cumplió el 25 aniversario de la fundación de la Coral Oberena. Han sido 25 años de superación y creciente actividad del grupo, que ha alcanzado un nivel de calidad más que aceptable y que ha paseado el nombre de Oberena por toda la geografía nacional y parte del extranjero. No pudieron, sin embargo, festejar esa fecha tan significativa de la forma que hubieran deseado. Las bajas producidas este año, debidas a diversas circunstancias, han mermado las posibilidades vocales del grupo. Han afectado especialmente a la cuerda de tenores ya que tres de ellos, Benito, Txomin y Xabier, han abandonado la sección. Esas plazas han podido ser cubiertas, en parte, por Ramón y José Luis. Algo parecido sucede con la cuerda de sopranos. La marcha de Camino, una de las supervivientes de aquella primera formación de 1990, y Maite, de momento no tiene reemplazo. Afortunadamente sí se han producido otras incorporaciones como Mari Carmen, entre los contraltos y Julián en el bajo.

La situación actual no es la más idónea para afrontar el curso 2015-16 por lo que desde estas páginas se hace un llamamiento a todas aquellas personas interesadas en formar parte de la coral, sean so-

cias de Oberena o no, a dar ese paso y garantizar de alguna manera el futuro de este grupo de entusiastas de la música, magistralmente dirigidos por la batuta de su director, Alfonso Ortiz.

A lo largo del pasado curso la coral completó las actuaciones habituales de los últimos años. No acudieron, sin embargo, a ningún evento especial, ni tuvieron la oportunidad de realizar la salida para actuar en otras comunidades como nos tenían acostumbrados. De los conciertos más recientes cabe señalar el ofrecido el 3 de diciembre, Día de Navarra, en la iglesia de Miranda de Arga. También estuvieron



presentes en el polideportivo de Oberena con motivo de la fiesta del 75 aniversario de la Institución, festejada el pasado día 12 de diciembre. Hasta final de año tienen en cartel la tradicional cita de la campaña de Navidad interpretando villancicos por el

ARAZOAK

Aurretik taldekide berriak lortzeko arazoak bazituzten, orain, hiru tenorrek alde egiteak eragin handia izan du abesbatzan. Halaber, azken urte honetan beste bi sopranok agur esan zioten taldeari. Hutsune hauek abesbatzaren 25. urteurrena behar den bezala ospatzea galarazi dute. Zailtasunak egonda ere, taldekideen borondatea aurrera jarraitzea da; jende berria gehitu da eta interesa daukan edonor hartzeko prest daude. 2016rako Baluartean saio garrantzitsu bat dute; bertan, dantzen arloaren 75. urteurrena ospatuko da Nafarroako Balentzia Etxearen Banda Sinfonikoarekin batera.

Casco Viejo pamplonés, y el concierto en el Nuevo Casino del día 29 de diciembre,

El 20 de febrero de 2016 formarán parte de la actuación especial programada por el Grupo de Danzas de Oberena con motivo de su 75 aniversario. Ese día, el Baluarte acogerá un festival en el que

la Coral participará junto al grupo de Danzas y la Banda Sinfónica de la Casa de Valencia de Navarra. Esperemos que para esas fechas el coro de voces esté completo y esta vez sí, encuentre la ocasión de celebrar como se merecen esos 25 años cantando.

Academia Tajonar
 c/ Tajonar, 23 bajo
 Tel: 628 548 275

**INGLÉS FRANCÉS
 MATEMÁTICAS FÍSICA QUÍMICA**

**CLASES INDIVIDUALIZADAS · HORARIOS FLEXIBLES
 GRUPOS REDUCIDOS · PREPARACIÓN TÍTULOS OFICIALES
 INGLÉS · ESO/BACHILLER/UNIVERSIDAD/FP**

E-mail: academiatajonar@gmail.com
www.academiatajonar.com

BonApetit
 CATERING

**Servicios
 a empresas
 y particulares**

T. 948 302 912
 690 012 310

E-mail: bon@apetit.es
www.apetit.es



DELEGADO: SERGIO ESPUELAS

La sección coge el relevo del 75 aniversario



Si 2015 ha sido un año especial por la celebración del 75 aniversario de Oberena como Institución, 2016 lo será más todavía para la sección de danzas que cumplirá también 75 años.

El grupo ya tiene perfilados varios actos para conmemorar esa efeméride. A destacar sobre todo la actuación programada para el día 20 de febrero en Baluarte junto a la Coral de Oberena y la Banda Sinfónica de la Casa de Valencia en Navarra, cuyas entradas se podrán adquirir en Oberena. A esta actuación se añade "Gure Dantzak", Dantzari Eguna de veteranos, en el mes de junio. Y la fiesta especial que tendrá lugar el 3 de diciembre de 2016, fecha emblemática para la sección.

Pero esos actos están todavía por celebrar, otros ya se han disfrutado coincidiendo con el 75 aniversario de Oberena. El primero, el innovador flashmob (una suerte de "quedada" en la que un buen grupo de personas se reúne en un lugar público con algún motivo y enseguida se dispersa) realizado en Mercaderes, grabado en

video, que ya tiene más de 150.000 reproducciones en internet y a raíz del cual varios miembros de la sección han aparecido en diversos medios de comunicación locales.

Además, en el mes de junio las danzas estuvieron presentes en los actos conmemorativos de la Ciudadela con una exposición de vestuario, fotos antiguas y videos en la planta baja de la sala de Mixtos y con un espectáculo nocturno, "Heldu Sokarri", que tuvo una gran acogida por parte del público. Tampoco ha faltado la presencia de las danzas en el acto de clausura del 75 aniversario de Oberena, el pasado 12 de diciembre. Más allá del aniversario, el grupo de danzas ha seguido con sus actuaciones habituales: Euskal Jaia, Sortzen, Azpilagaña, Arrosadia, San Fermín, Iruñeko Eguna, Día del Dantzari de Oberena, Adoración al niño el 24 de diciembre... También participó en el Dantzari Eguna Txiki, en el Dantzari Eguna de Navarra, en el de Euskal Herria, en el encuentro de dantzaris de Pamplona y en el festival, "Gure Dantzak" de veteranos. No faltó la fiesta de los dantzaris txikis de Oberena, que se celebra cada dos años con grupos de Bizkaia, Araba, Gipuzkoa y Nafarroa. Ni el viaje a centroeuropa donde visitaron Viena, Ginebra, Bratislava, Munich y Estrasburgo.

URTEURRENARI TXAPELA JARTZEKO TENOREA

Martxoan abiatutako bideari jarraituko dio Oberena dantza taldeak 2016an ere. Mercaderes kaleko flashmobarekin hasi ziren 75. urteurrenako ekitaldiak. Ondoren etorri ziren Zitudadelako erakusketa eta Heldu sokari ikuskizuna, gaez eta argi jokoan laguntzaz gotorlekuan eskainitako emanaldi berezia. Oraindik, baina, luzatu eginen da ospakizuna, 2016ko urtarrilean betetzen baititu urteak dantza taldeak. Otsailaren 20a izanen da urtemugarri txapela janzteko eguna. Baluartean ikuskizun berezia antolatuko baitute dantzariak: Iturri zaharretik, indar berriz. Oberenako abesbatza eta Valentiako etxeko banda sinfonikoa ariko dira dantzariekin batera. Bestalde, Gure Dantzak jaialdia Oberenak antolatuko du, eta 2016ko abenduaren 3a oso berezia izanen da.

En cuanto al día a día, además de los ensayos semanales el grupo sigue con el sorteo de quesos, uno por cada miércoles del año, excepto en el mes de julio, y con la escuela de txistu, recuperada el año pasado y que, poco a poco, se va asentando.





DELEGADO: TOMÁS PASCUALENA

75 aniversario muchas alegrías y alguna tristeza



sús Glaría, recibieron la distinción. Excusó su asistencia Pedro Mari Zabalza, quien recibió el reconocimiento una días más tarde.

También en el marco del 75 aniversario, las instalaciones de Oberena acogieron la fase territorial de la Copa Coca-Cola

para equipos cadetes que acabó con la victoria de la U.D.C. Txantrea.

El 6 de junio fue la fecha escogida para el acto central: El Día del Fútbol de Oberena. Tras una misa, se disputó un torneo triangular de veteranos con la participación de Oberena, C.A.Osasuna y C.D.Iruña, con triunfo final para los rojillos. Después tuvo lugar en el frontón de las instalaciones una comida popular donde se homenajeó al último equipo manqui-

verde que en los años 80 consiguió ascender a Tercera División.

Una semana más tarde las puertas de Oberena se abrieron para disputar un torneo de fútbol 8 con la participación de clubes como el Athletic, la Real, el Alavés, el Villegas... Fue un gran día dedicado a la memoria de Jesús Urdániz, oberenista de cuna y puntal durante años de la sección, que nos abandonó a principios de año.

Además de en estos actos, el fútbol participó en la exposición que la Institución realizó en la Ciudadela, donde varios paneles de fotografías y otros recuerdos impresos dieron fe del papel del fútbol de Oberena en la sociedad pamplonesa.

Pero al mismo tiempo que se celebraba el 75 aniversario, los equipos seguían compitiendo. Al acabar la temporada, el equipo de Tercera División, dirigido por Sergio Amatriain y César Monasterio, acabó en la zona alta de la clasificación tras una buena campaña; el primer equipo juvenil logró ascender a División de Honor; los más pequeños consi-

AITORPENA

Oberenaren futbolak gertakariz betetako urte bat izan du aurten. 75. urteurrenean taldeak dena eman du gizarte-ondorio asko izan dituzten ekintza guztiak antolatzen. Horien artean Espainiako selekzioaren elastikoa jantzi zuten Oberenako jokalaririk ohieie eginiko omenaldia nabarmendu behar da: Ignacio Zoco, Jose Antonio Zaldúa, Rafa Marañón eta Tiko. Maiatzean ospatutako ekitaldi batean omendu zituzten eta bertan egon zen Vicente del Bosque entrenatzailea. Egun batzuk beranduago, Pedro Mari Zabalzak bere aitortpena jaso zuen, ekitaldira joaterik izan ez baitzuen.

quieron varios campeonatos en fútbol sala y varios jugadores de la base de Oberena pasaron a formar parte de las plantillas del C.A.Osasuna, así como algunos del equipo de Tercera División engrosan ahora las plantillas de equipos de 2ªB. A destacar, el pasado mes de septiembre, el triunfo del equipo benjamín de fútbol 8 en la Copa Samsung, torneo a nivel nacional de su categoría. Y, como hito para los anales de la sección, por primera vez Oberena inscribió un equipo femenino en la categoría regional de fútbol 11. Las dos noticias más tristes llegaron con las sentidas pérdidas de Jesús Urdániz, para muchos uno de los grandes referentes del fútbol fe esta casa y la de Ignacio Zoco, quien se fue con el recuerdo del cariño que le ha profesado la familia oberenista, como así lo expresó en el merecido homenaje recibido en mayo.

"El año acaba y la sección espera seguir otros 75 años o más, intentando continuar trabajando con los chicos y chicas de nuestra sociedad. Casi 90 entrenadores, delegados, colaboradores, directivos y 330 jugadores llevarán nuestro nombre y nuestro escudo con gran satisfacción al grito de: "¿Qué somos? ¡Oberena! ¿Qué somos? ¡Lo mejor!", nos dice Tomás Pascualena, su delegado.

Durante 2015 la sección de fútbol, a una con la Institución Oberena, ha festejado el 75 aniversario de su nacimiento. Para ello, una comisión de trabajo formada por gente vinculada a la sección (Natxo, Iñaki, Juanjo y Javier) elaboró un calendario de actividades para hacer partícipe de la efeméride a los socios y socias oberenistas y a la sociedad de Pamplona.

El primer acto se celebró el 2 de mayo, una comida de hermandad con todos los ex-delegados de la sección y los ex-entrenadores del equipo de Tercera División, tras la cual, Vidal Hualde y Joaquín Goñi, insignes miembros de la sección, hicieron el saque de honor del partido de Tercera ante el CD Iruña.

El 21 de mayo, el reconocimiento fue para los jugadores canteranos que un día llegaron a ser internacionales absolutos con España. Se realizó en un acto sencillo y entrañable que contó con la asistencia como invitado especial de Vicente Del Bosque, seleccionador nacional. Los internacionales, Ignacio Zoco, José Antonio Zaldúa, Rafael Marañón y Roberto Martínez "Tiko", así como familiares de Je-



DELEGADO: FERNANDO ECHANDI

60 años de hockey en Oberena



En el año que Oberena ha celebrado su 75 Aniversario, la sección de Hockey sobre Patines también festeja su acontecimiento particular: 60 años de actividad ininterrumpida. Este aniversario llega en el mejor momento de los últimos años, ya que actualmente la sección de Hockey goza de muy buena salud. El número de participantes va creciendo cada año y tiene equipos completos en todas las categorías, sin apenas necesidad de solapar jugadores en varias categorías como venía ocurriendo en años anteriores.

El inevitable cambio generacional llevado a cabo hace varios años en el equipo senior va dando sus frutos. Con la incorporación de jugadores de la cantera de Oberena y la llegada hace dos años de juveniles y juniors de la Ika-stola San Fermín, se ha creado un grupo muy unido y cuya principal característica es la amistad. Con este buen ambiente los buenos resultados no han tardado en producirse. En la pasada Liga Norte 2014-2015, que concluyó en el mes de marzo, Oberena quedó clasificado en 7ª posición, compitiendo muy bien contra todos los equipos con mayor veteranía. En la temporada actual, 2015-2016, en el momento de redactarse estas líneas, Oberena se encuentra en una magnífica 3ª posición, habiendo logrado 5 victorias, un empate y una derrota por la mínima ante el actual campeón, el R.C. Jolasete.

Magnífica también la 2ª posición del equipo sub-23 en su Liga Norte, que estuvo liderando la clasificación casi todo el campeonato logró la 2ª posición. En las categorías inferiores,

los buenos resultados obtenidos en la Liga Interautonómica al final del año 2014 (primeros en infantil y juvenil y segundos en benjamín y alevín), hacían augurar unos buenos resultados en los Juegos Deportivos de Navarra,

celebrados al principio de

este año 2015. Pero en categoría infantil y junior las expectativas de ganar los Juegos Deportivos y poder albergar así la Fase Sector en Oberena, se vieron truncadas al perder el campeonato en ambas categorías.

La grata sorpresa del año la proporcionaron los juveniles. Un equipo que apenas había jugado junto, al no haber otros equipos en Navarra en esa categoría, acudió a la Fase Sector de Santander con la incógnita del resultado que podrían obtener frente a equipos de otras comunidades. Pero en Santander, Oberena se proclamó campeón después de derrotar a rivales de la entidad del Jolasete (Bilbao), Casablanca (Zaragoza), Vetonía (Avila) y Tenis (Santander). Este triunfo les dio la oportunidad de jugar la Fase Final del Campeonato de España Juvenil, celebrado en el mes de mayo en Alcobendas (Madrid), donde los mangui verdes lograrían un meritorio séptimo puesto, tras disputar un gran Campeonato en el que únicamente perdieron con los dos equipos que disputarían la final, F.C. Barcelona y C.P. Ordenes gallego, empatando contra el R.C. Jolasete que se imponería en los penaltis y ganando por 2 veces al C.P. Rozas madrileño. En cuanto a los más pequeños, el equipo alevín ha seguido su progresión, destacando el tercer puesto alcanzado en el prestigioso Torneo Día del Alevín Urdaneta (Bilbao). El benjamín disputó el ya tradicional TORNEO DE BENJAMINES organizado s en el mes de mayo en Oberena. En su XI edición y con una gran participación de equipos de varias autonomías (Cataluña, Aragón, País Vasco, Castilla y León, y Navarra), Oberena jugó la final de consola-

ETORKIZUNA ZIURTATUA

Oberenaren hockey taldean ez dira haurrak falta etorkizunean taldeak harrobiko jokalariekin elikatzeko.

Hockey-eskolak gazte talde bat biltzea lortu zuen eta jada aurrebenjamin kategorian leihatzen hasi dira, eta bide luze bat dute aurretik Iparraldeko Ligan lehiatzen duen lehen taldearengana iristeko. Gazte hauekin egin den lan honek, iaz jubilenen taldea Espainiako Txapelketaren finalaurrera iristea ahalbidetu zuen. Txapelketa horretan taldeak merezimendu handiko zazpiqarren postua lortu zuen.

ción, perdiendo por la mínima frente al Santutxu.

En la escuela de Hockey en Oberena, el año pasado se incorporaron un grupo de niños que ya empiezan a competir en categoría prebenjamín y el próximo verano la sección hará un nuevo cursillo de captación para todos los niños entre 5 y 8 años interesados en iniciarse en este bonito deporte.

Por otra parte, la aportación de la sección a los actos de celebración del 75 Aniversario fue la organización del Torneo 75 Aniversario de Oberena. Este Torneo de categoría senior se disputó, el sábado 26 de septiembre, en una doble jornada de mañana y tarde, la participación de dos equipos de la primera división catalana (CP Vilafranca y HP Amposta) y dos equipos de la Liga Norte (Loyola Indautxu bilbaíno y Oberena). La victoria final se la llevó el CP Vilafranca.

Un año más, el delegado de la sección, Fernando Echandi quiere agradecer "la dedicación desinteresada de todos los que colaboran con la Sección de Hockey de Oberena: entrenadores, delegados, patrocinadores (Gráficas Castuera, Serigrafía Redín, Eca y Construcciones, Autobuses Ujartzun, Nasel, Beroa Estella, Gobierno de Navarra, Ayuntamiento de Pamplona),... que sus esfuerzos personales y económicos contribuyen al sostenimiento de la Sección. Y a la Junta Directiva de Oberena, que sigue apoyando incondicionalmente al Hockey sobre Patines".





DELEGADA: ASUN PASCUALENA

Un reconocimiento de prestigio

En el arranque de la nueva temporada la sección de natación ha recibido un nuevo impulso. La buena respuesta de la Escuela de Verano, dirigida por Sara Saez y Karla Martínez, en la que medio centenar de niños se iniciaron en la práctica de este deporte y, sobre todo, la gran acogida de las tres semanas de preparación, celebradas en el mes de septiembre, han propiciado la incorporación de nuevos nadador@s a los equipos de Oberena, preparados para conseguir grandes éxitos lo largo de la temporada.

Oberena dispone de cinco categorías en competición: benjamín, alevín, infantil, junior y absoluto. Engloban a 32 nadador@s, cuyos entrenamientos son dirigidos por David Alonso y Paula Salcedo.

En la pasada temporada la natación oberenista siguió cosechando muy buenos resultados en la competición navarra. En este sentido hay que destacar la clasificación de las nadadoras benjamines, Irune Alvar y Leire Gómez para la Final de los Juegos Deportivos de Navarra. En esas finales, Leire Gómez se proclamó campeona de la prueba de 400 m. libres.

En categoría alevín llegaron a la Final, Ander Larrea, Nicolás Agüés, segundo en los 200 m. estilos, María Rubio y Naia Vidaurre.

En cuanto a los infantiles, juniors y absolutos, participaron en la Liga Navarra, en las jornadas individuales y en los campeonatos navarros de invierno y verano.

Entre los resultados más destacados hay que reseñar los segundos puestos en el campeonato navarro de invierno de Estitxu Ezpeleta, en 50 m. espalda, Ion Cerrada en 200 m. braza y 200 m. libre y Bidane Legaz, tercera en 800 m. libre. En el campeonato navarro de verano, Ion Cerrada repitió subcampeonato en 200 m. estilos y 200 m. espalda. Las buenas marcas del propio Ion Cerrada y de Bidane Legaz les permitieron participar en los campeonatos de Euskalherria de invierno y verano.

Más allá de la piscina, como es habitual, el día 15 de agosto, Jaime Zabalza, Mario Fasciglione, Mikel Garcés, Estitxu Ezpeleta, Maite Isturiz y las jóvenes nadadoras María Rubio y Naia Vidaurre, participaron en la Travesía del Paseo Nuevo de San Sebastián, una modalidad



de aguas abiertas en las que estas dos últimas debutaron.

Como no podía ser de otra manera, la sección también cobró protagonismo en la celebración del 75 aniversario de Oberena. Para ello organizó, el 13

de junio, un gran Torneo de Natación en el que tomaron parte nueve clubes navarros agrupando a casi 300 nadadores. La prueba consistió en nadar durante cuatro horas consecutivas por relevos en todos los estilos tanto en la piscina cubierta como en la de verano. Aquellos equipos que completaron más metros a lo largo de la competición se llevaron los trofeos acreditativos. La jornada, así mismo, se aprovechó para disfrutar de una comida de Hermandad en la que además de los participantes y nadadores actuales y veteranos de la sección, estuvieron presentes miembros de la Federación Navarra de Natación y los nadadores de otros clubes. En la



BALIO BERRIAK

Igerilari gazteen talde berri bat batu da Oberenara 2015-16 denboraldian txapelketetan parte hartzeko. Udako Eskolaren izen-emateak izandako emaitza onak eta gazteen artean txapelketetan parte hartzeko piztutako interesak, Oberena taldeak igerilariak kategoriaz guztietan izatea bermatzen du. Horieta batzuk denboraldi honetan garaipen garrantzitsuren bat lortzea espero dugu.

sobremesa se rindió un merecido homenaje a los delegados y entrenadores históricos de la sección de natación. Fue un día muy emotivo, lleno de reencuentros y recuerdos que finalizó al compás de la música.

Este aniversario oberenista ha sido reconocido por la Federación Española de Natación que el pasado 16 de octubre concedió a Oberena la Placa de Honor, recogida en la sede del Comité Olímpico Español por la delegada, Asun Pascualena.

BENJAMIN

Lucas Agüés, Aimar Noquera, Iria Alvar, Irune Alvar, Jon Ballaz, Leyre Gómez, Irantzu Gómez, Garai Larrea, Ion Legaz, Mikel Latasa, Nora López, María Millaán, Aimar Muñoz, Miren Yoldi

ALEVIN

Irali Berrueta, Ander Larrea, Bidane Legaz, María Rubio, Daniel Sarasate, Naia Vidaurre, Javier San Martín

INFANTIL

Oihane Alfaro, Estitxu Ezpeleta, Maite Isturiz, Nicolás Agüés, Patricia Mainz, Ion Cerrada, Asier Murillo, Javier Navarro

JUNIOR Y ABSOLUTO

Jaime Zabalza, Mario Fasciglione, Mikel Garcés

ENTRENADORES: David Alonso, Paula Salcedo

ESCUELA NATACION VERANO: Sara Saez, Karla Martínez

DELEGADA: Asun Pascualena





DELEGADO: TXARLI LERGA

Hasta donde les dejen

EMAITZA BIKAINAK

Hiru gizonen talde, bi nesken talde eta aurten lehiaketetan parte hartzen hasi diren txikiek osatzen dute Oberenaren padel taldea. Nafarroako txapelketako emaitzak oso onak izan dira, kontuan hartuta izazera komertziala duten taldeekin alderatuta kirol eta material baliabide gutxiago dituztela. Mutilen lehenengo taldea kategoria altuenean sartzeko borrokan dabil; neskek hori jada lortu dute, aurten lortu baitute iqoera. Mutilen bigarren taldeak hirugarren mailara igotzea lortu du eta hirugarren taldea bosgarren mailan finkatu da. Nesken bigarren taldeak, aldiz, laugarren mailan jarraitzen du. Lehiaketa alde batera utzita, gizarite ekintza ugari antolatu dituzte, eta horren adibide dira ikastaroak eta txapelketa sozialetan parte hartzea. Urteko azkena abenduan izango da, "Tioga García Ardanaz Memoriala" hain zuzen ere.



permaneciendo en Cuarta. Y por último, el C masculino, mucho más rodado e incorporando jóvenes promesas a sus alineaciones, se ha consolidado en Quinta categoría.

En cuanto al Campeonato Navarro de Veteranos excelente papel de

nuestros dos equipos. Lastrados ambos por un mal sorteo consiguieron adjudicarse la Final de Consolación, manteniendo su lugar de privilegio en Primera.

Los más pequeños de la sección han comenzado a dar sus primeros pasos en la competición, disputando la liga Copa Rey no y el Absoluto por equipos. Esta primera toma de contacto ha sido muy positiva. Sin prisas ni urgencias de resultados, la sección espera que muchos de est@s jóvenes jugador@s sean el futuro de la sección.

Por otra parte, el pasado mes de octubre se celebraron dos torneos triangulares en los que participaron equipos de otras comunidades, en una jornada para enmarcar dentro de las conmemoraciones del 75 aniversario de la Institución. Y, para despedir el año, falta la cita más importante del calendario social, el "Memorial Tioga García Ardanaz", el tradicional Mixto de Navidad, que la sección preparará con la ilusión y el cariño que la "princesa" merece.

Por lo demás los cursillos siguen a buen ritmo, barómetro infalible del interés del pádel en Oberena. *"Ha sido un año largo e intenso y con el nuevo ejercicio tendremos posiblemente un nuevo equipo femenino, grandes retos, la posibilidad de disputar una fase del Campeonato estatal, cambios directivos, y por qué no pedir, un patrocinador. Feliz año a tod@s"*, concluye Txarli Lerga, delegado de la sección de pádel.

Soplan malos vientos para los clubes sociales, pioneros históricos del pádel en nuestra comunidad. La entrada masiva de los clubes comerciales, con numerosos equipos y plantillas largas, acaparando jugadores y clientes, o importando estrellas pro-tour para los campeonatos regionales, han distorsionado el mapa de la competición foral. Oberena, con cerca de cien licencias federadas, se resiste a aceptar este nuevo orden, y gracias a la lealtad y compromiso de los soci@s, y de los amig@s, que desde los comienzos de la sección creyeron en esta forma de entender el pádel de competición, sigue dando batalla, manteniendo el escudo oberenista en un lugar importante de esta complicada selva navarra.

2015, año del 75 aniversario de la Institución, era un año de grandes retos para la sección. Y se puede afirmar que los objetivos y expectativas han sido superados por los grandes resultados de los equipos en las pistas. La temporada comenzó con el ascenso a Primera del equipo A masculino en el campe-

onato Navarro Absoluto, segunda prueba en importancia del calendario. Por contra, el primer equipo femenino, campeonas de Segunda el año anterior, no pudieron mantenerse en la máxima categoría pese a realizar un gran trabajo. Los equipos B, masculino y femenino, superaron con nota alta y plantillas cortas, los duros compromisos del Absoluto de Tercera

En la competición reina del pádel navarro, la liga Copa Rey no, los cinco equipos de la sección, a falta de una jornada, estaban muy cerca de firmar un año espectacular. El A masculino no pudo mantenerse en Primera, pero conserva el bloque y existen opciones claras de recuperar la máxima categoría en el próximo ejercicio. En el momento de redactarse estas líneas, las chicas del primer equipo estaban a punto de regresar a la élite, demostrando que este veterano e histórico equipo puede seguir compitiendo a gran nivel. El B masculino ya había conseguido el ascenso a Tercera, objetivo que la sección venía persiguiendo desde hace dos campañas y que ya es una realidad. Las chicas del B femenino, en un año de claros y sombras, tenían la posibilidad de cerrar la campaña



DELEGADO: BALDO PERALTA

Lukin, Txiki, leyenda; Lukin, presente y futuro

Oberena mantiene alrededor de 150 licencias de pelotaris aficionados, además del amplio grupo de niños y niñas que componen la escuela de pelota. Gracias al sacrificio de todos sus componentes, la sección de pelota sigue adelante con paso firme pese a las dificultades económicas. *“Quiero resaltar y felicitar a técnicos, pelotaris y colaboradores por su comportamiento y*

entrega ejemplares, dispuestos siempre a ayudar en lo que se necesitará, con la ilusión de seguir en lo más alto de las competiciones. Esto nos anima a todos para continuar con nuestro trabajo”, señala su delegado, Baldo Peralta. La inestimable ayuda de Lacturale y Soria Natural, nuevo patrocinador, ha propiciado que la sección pudiera renovar su indumentaria de entrenamiento y competición.

Deportivamente hay que reseñar la revalidación del título de campeones de España de paleta cuero por parte de Óscar Arizaleta y Javier Labiano, quienes además se adjudicaron el Campeonato de Europa en Toulouse (Francia). En pala corta, Xabier Zozaya y Txiki terminaron en el tercer peldaño del cajón en ese Campeonato de España organizado en Oberena dentro de los actos conmemorativos del 75 aniversario de la Institución. La sección de pelota aprovechó la ocasión para rendir un sentido homenaje a Miguel Ángel Uros, “Txiki” en la temporada de su retirada de las canchas. Txiki llegó a Oberena en 1985, tres años después ya ganaba su primer mundial de pala corta en Biarritz junto a Luis Tejada, triunfo al que añadiría otro mundial y una medalla de oro en los JJOO de Barcelona 92 dentro de una extensa carrera repleta de txapelas y medallas, dejando siempre en buen lugar el nombre de Oberena.

Otro nombre propio destacado fue Xabier Lukin, campeón de mano parejas en VI Copa



del Mundo de trinkete disputada en Guadalupe (México). Es la primera vez que España logra un título mundial de mano en esa especialidad. Lukin, que ya había sido tercero en el mundial celebrado el pasado año en Toluca (Mexico), se alzó con el triunfo junto al riojano Álvaro Garatea. Tampoco se pueden dejar de mencionar los méritos de Maite Ruiz y Yanira Aristorena, vencedoras del Open de España de Trinkete en paleta goma, donde en mano parejas se impusieron, Mikel Artuch y Xabier Lukin. En el torneo GRAVN, Mario Berroqui y Xabier Egea, con Navarra, ganaron el título en pala corta juvenil al tiempo que en paleta cuero senior, Arizaleta-Labiano fueron los txapeldunes. En el campeonato de España sub-22 (frontón 30 m.), Izaskun Arrosagary, Uxue Murillo y Rebeka Contín se llevaron el

TXIKIK ERRETIROA HARTU DU

Miguel Angel Urosek, Txikik, pala utzi du Oberena taldearen koloreak hogeita hamar urtez defendatu ondoren. Pilotari erabat lotu zitzaion eta ez du soilik arrakasta izan pala jokalaria onena izateagatik, bere ezaqutza eta ikasbideak bere bide bera jarraitu nahi dutenei utzi dizkie. Txiki erreferente bat izan da pilotaren munduan, bere zaletasun, emate eta lehiaketa gaitasunagatik. Kirol- eta pertsona- ondarea utzi digu, belaunaldi berriek jarraitzeko eredu gisa.

título en paleta goma, mientras Guille Pérez e Isaac Ciáurriz se impusieron en paleta cuero. En el Torneo de Federaciones, Labiano representando a Navarra, se hizo con la victoria. Eduardo Plano y Txiki lo hicieron en pala corta.

A estos triunfos aficionados hay que añadir los conseguidos por los niños y niñas de la escuela de pelota, 16 títulos de campeones y 12 de subcampeones, en los Juegos Deportivos de Navarra.

Además del citado Xabier Lukin, tres pelotaris más representaron a Oberena en la Copa del Mundo 2015: Maite Ruiz de Larramendi, Beatriz Andueza y Elena Mendia, que acabaron como subcampeonas de pelota goma femenina.

Con ocasión del 75 aniversario se organizó un torneo internacional en el trinquete de Oberena que enfrentó a España y Francia.

Más allá de la competición aficionada, la pelota como diversión y deporte social sigue gozando de un buen número de adeptos entre los socios y socias de Oberena, que continúan participando del ranking de trinquete de paleta goma argentina con un nutrido grupo de parejas.





DELEGADA: RUTH GONZÁLEZ

75 aniversario en 2016

75 SAN FERMIN

1941eko urtarrilaren 21ean sortu zen Oberena kirol-lagunartea eta aurten bere 75. urteurrena ospatzear da. 2016. urtea berezia izango da kirol-lagunarte honen kideentzat. Ekintza asko antolatu dira ospakizun honetarako: aldizkari digitala, Sevillara bidaiia, Dolores Aquirreren ganadutegia ezaqutzeko, eta abar.

Baina dudarik gabe, unerik gorenena hurrengo San Ferminetan iritsiko da; indar bereziz ospatuko dira, urtebetetze honek merezi duen bezala. Iazko giro bikaina, festa goxoa eta adiskidetasuna aurten nabarmenagoak izango dira, 75. urteurren honetan.

menajear a los socios que han permitido que la Peña de hoy sea una realidad, y por otro seguir estrechando los lazos de esta gran familia.

Entre otras cosas, se está trabajando sobre una revista digital que pretende hacer un repaso de nuestra larga historia, donde se describirán anécdotas, se publicarán todas las pancartas y entrevistas a oberenistas "ilustres". Incluso cada cuadrilla contará qué significa la Peña para ellos.

A finales de Marzo se ha organizado un viaje de cuatro días a Sevilla, con unas 75 per-

sonas, y donde entre otras cosas se realizará una visita a Dehesa de Frías (Constantina), campos donde se crían los toros de la ganadería Dolores Aquirre. Dolores, mostró siempre que pudo su cariño hacia Oberena luciendo nuestro pañuelico en San Fermin. También habrá tiempo para el cachondeo en una fiesta en

darra Solidaria, que en su cuarta edición se ha convertido en una de las tradiciones más bonitas. Buena prueba del éxito y arraigo de La Mandarra es que en este escenario de recortes, los donativos cada año van a más y de los 1.500 € del primer año se ha pasado hasta los 3.457 € de La Mandarra Solidaria 2015, correspondiente a los 15 € de los 125 comensales que participaron en la comida solidaria, además de las aportaciones que los socios y la Institución Oberena han ido realizando al cabo del año. El galardón correspondió a GERNA (Grupo de Enfermedades Raras de Navarra).

Pero si emocionante fue el Día de la Peña, no han sido menos intensas el resto de actividades que abarrotaron el local de la Calle Jarauta 82. A las ya tradicionales celebraciones de Nochevieja, Carnavales, Cenas de Escalera, Día de Jarauta, Fiesta de la Cerveza... se unió un Campeonato de mus Intersecciones disputado por las 16 secciones de Oberena en su 75 Aniversario. La sección de Fútbol demostró sus habilidades en el tapete imponiéndose a Taekwondo en una disputadísima final.

Un año más no faltó la cita taurina en la capea de Milagro previa a los Sanfermines, y se repitió el éxito del Campeonato de mus interno de la Peña con 29 parejas apuntadas durante los fríos meses de invierno. Y, por supuesto, las Fiestas de San Fermin con el tendido 7 de la plaza de toros, donde se sitúa la Peña Oberena, disfrutando, un año más, de tardes memorables de fiesta, jolgorio y armonía entre todas las cuadrillas oberenistas. Además se alcanzaron cifras récord en la gestión de la barra de la Peña, que han dejado importantes recursos para seguir mejorando las prestaciones del local y apostar por nuevas celebraciones.

"Desde estas líneas queremos animar a todos los socios de la Institución Oberena a participar en las actividades previstas para nuestro 75 aniversario y recordar que nuestras puertas están completamente abiertas para disfrutar de la "Peña de más alegría". ¡AUPA OBERENA! ¡FELICES FIESTAS! EGOBERRI ON!", finalizan los miembros de la Peña.



En 1940 tuvo lugar la creación de la Institución Oberena. Meses más tarde, concretamente el 20 de enero de 1941, se constituía la Peña Oberena con la intención de animar las calles de Pamplona durante las fiestas de San Fermin.

Por este motivo, durante 2016, la sección Peña toma el relevo para celebrar el 75 aniversario. Un año, que va a ser muy especial y que viene cargado de actividades diferentes, donde por un lado se pretende ho-

un barco con DJ, en el Río Gualdalquivir.

En Agosto, se devolverá la visita a los gigantes de Carcastillo, que durante los últimos años han bailado para la Peña en los Sanfermines. Y muchas sorpresas más...

La Peña encara 2016 con el mismo buen sabor de boca que despidió 2015, un año de nuevo excepcional para la convivencia interna. Quizá el momento más destacado se volvió a vivir el Día de la Peña, en la primera semana de mayo, donde se hizo entrega de La Man-





DELEGADO: DAVID MARÍN

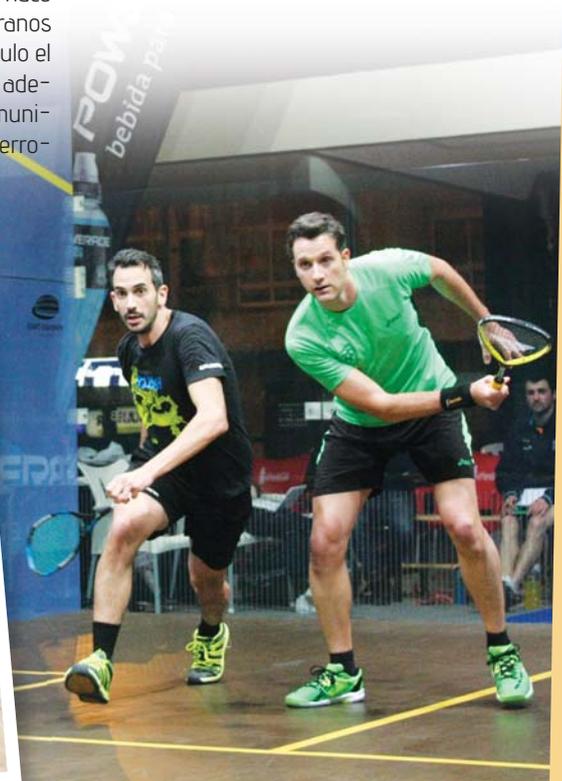
Dominio del ránking navarro

La sección de Squash de Oberena ha completado un gran año, tanto a nivel colectivo como individual. El equipo oberenista ha conseguido consolidarse entre los más granados del squash navarro tras alcanzar el subcampeonato navarro interclubes donde sólo se vio superado por el primer equipo de la AD San Juan que le derrotó en un apurado marcador de dos juegos a uno. David Marín, su representante más destacado, y delegado de la sección, sí pudo conquistar el Campeonato Navarro individual de 2015. Lo hizo tomándose la revancha del año anterior, cuando cayó derrotado ante Javier Villanueva, a quien doblegó esta vez por tres juegos a dos en un emocionante duelo. En el mismo torneo, Luis Marín se adjudicó la final de consolación al derrotar por tres juegos a dos a Javier Etayo.

Oberena tenía en el mes de noviembre de 2015 a los dos primeros clasificados del ránking navarro de squash. David Marín como número 1 y Marcos Pérez de Zabalza con el 2. David Marín recorrió un año plagado de triunfos, quizá el mejor de su ya exitosa trayectoria. Al triunfo reseñado en el Campeonato Navarro Individual se suma el conquistado este pasado mes de noviembre en el Campeonato Navarro a media pista que se celebró en las instalaciones de la AD San Juan, donde venció al es-

tellés, Jokin Esparza. Anteriormente, en el mes de febrero de 2015 logró el título absoluto de Esukadi en una competición desarrollada en el Beti Jai de Vitoria. En el partido final se impuso al jugador vizcaino, Sergio Delgado. No fue su único título fuera de la Comunidad foral ya que también ganó el máster de Esukadi en el que derrotó a Liam Kane por 3-1. En el campeonato de España, David Marín defendió su ránking, 14 de España, pasando rondas hasta caer en octavos de final.

Marcos Pérez de Zabalza se proclamó hace unos días campeón navarro de veteranos (+45), donde también se adjudicó el título el oberenista Ángel Iriarte (+50). Marcos, además, alcanzó la final del XIII Open Comunidad Foral de Navarra en la que fue derrotado por Javier Villanueva.



URTE BIKAINA

Oberenaren squash taldea urte bikaina egin zuen bai bakarkako mailan, baita taldekako mailan ere.

Kluba maila altuko jokalarien presentziak baliatzen ari da, Nafarroako squasheko onenen artean kokatzeko. Horiek horrela, lehengo urtean klubun arteko Nafarroako txapeldunorde izan ziren, sailkapenean postu bat igoz, 2014. urtearekin alderatuta. Halaber, AD San Juan taldeari postua kentzetik oso gertu egon ziren. Davi Martin, klube jokalaria nabarmenenak, 2015eko Nafarroako txapelduna izan zen. Garaipen horrez gain, Euskadiko txapeldun absolutua izan zen eta Espainiako Txapelketaren final-zortzirenetarako sailkatu zen

proyectos dirección coordinación

refor et ia

Geure konpromisua, zure lasaitasuna.
Nuestro compromiso, tu tranquilidad.

Buenaventura Iñiguez, 1 · Pamplona
Urdibarren K., s/n · Undiano
Tfno. 948 060 370 - 629 838 645

- albañilería general
- escayola
- fontanería
- electricidad
- pladur
- pintura
- ventanas de aluminio y pvc
- mobiliario de cocina y baño
- parquet flotante y laminados
- puertas de interior y de seguridad.





DELEGADO: VICENTE MONTES

Cinco años en constante progresión

La consolidación de la sección de Taekwondo es un hecho después de cinco años en la brecha. El progresivo aumento de los participantes y el compromiso en los entrenamientos y competiciones así lo corroboran. El taekwondo es un arte marcial convertido en un moderno deporte olímpico que utiliza pies y manos, desarrolla técnicas espectaculares en salto, con impulsos y combinaciones muy complejas de piernas, que lo convierte en un deporte con una riqueza motriz de incalculable valor para el desarrollo corporal de niños y adolescentes. Además su práctica también enseña preceptos y valores que supone el desarrollo del deporte como parámetro de conductas aplicables en la vida personal del alumno. Es un deporte con pretensión de ayudarse a sí mismo, adquirir disciplina y lograr solidarizarse con el otro. También contiene su parte competitiva en diferentes modalidades según la edad del participante.

La sección de Taekwondo realiza los entrenamientos divididos en dos grupos (infantil y adulto). Los infantiles entrenan los lunes, martes, jueves y viernes de 18:00 a 19:00. Los adultos lo hacen lunes, miércoles, viernes de 19:30 a 20:30 y lunes, miércoles de 18:00 a 19:00. La edad mínima para la actividad es

de 4 años y la inscripción permanece abierta durante todo el curso.

El año pasado los taekwondistas de Obereña participaron en las diferentes competiciones organizadas consiguiendo buenos resultados y, sobre todo, apuntando una notable progresión en la técnica y el combate, fruto del buen trabajo que desarrollan en los entrenamientos a lo largo del curso.

En esta primera parte de la temporada la sección participará en diversas actividades. El 19 de diciembre un equipo infantil de la sección

SENDOTZEA

Bost urtetan Taekwondo taldea asko hazi da. Geroz eta neska-mutil gehiago batzen da onura fisikoak eskaintzeaz gain, disziplina eta elkartasuna bezalako balioak erakusten dituen kirol honetara. Datorren urtarrilean taldeak Taekwondo topaketa infantilak antolatuko ditu Oberenaren pabiloiean borroka eta teknika modalitateetan. 8 klub eta 160 kirolari baino gehiagoren parte hartzea espero da. Gazte hauen progresioa zuzenean ikusteko aukera ederra izango da. Oberenaren talderik gazteenean sendotzen ari diren gazteak dira.

realiza una exhibición de Taekwondo durante el Festival solidario que organiza la Federación Navarra de Taekwondo. En enero, la sección organizará los Encuentros de Taekwondo infantil en la modalidad de combate y técnica en la que participarán 8 clubes y 160 deportistas. Mario Montes y Alejandro Morales intentarán superar el examen de cinturón Rojo/Negro (1º Pum), un premio a cinco años de trabajo y constancia.

Como celebración de los actos del 75 aniversario de la Institución, la sección de Taekwondo organizó en el pabellón obereñista un festival que contó con la destacada participación del CD Las Llanas de Ses-tao, campeón de Euskadi en la modalidad de exhibición y del equipo de la UDC Txantrea, reciente vencedor del Open de España. Resultó un gran jornada de taekwondo en la que participaron alrededor de 80 deportistas.





Una escuela en crecimiento

AURRERA EGITEA

Oberenako tenisa hazten ari da denboraldi bako bako interesean, parte hartzean eta emaitzetan. Tenis Eskolak jada 130 ikasle dauzka maila guztietan. Taldeka, beheko mailako emaitzak kontuan hartuta, Oberena Nafarroako hiru talde onenen artean dago. Bakarka, hainbat jokalarik daude Nafarroa onenen artean, alebin, infanti eta kadete mailetan. Kategoria absolutuan Tania Iriarte (16 urte) nabarmentzen da zortzi onenen artean eta Iñaki Alcalde, Nafarroako txapeldun absolutua eta 2015eko Nafarroako sailkapeneko lehenengoa.

Este año la sección de tenis de Oberena ha sufrido cambios. En la parcela directiva, el anterior delegado, Javier Soler, ha sido sustituido por Jose Miquel Ancín. En el terreno deportivo, se ha incrementado el número de alumnos en la escuela de tenis, el de los equipos en todas las categorías, desde alevín hasta veteranos; se han logrado buenos resultados individuales y se ha consolidado una Liga Social con gran participación, tanto a nivel infantil como absoluto.

La Escuela de Tenis de Oberena ya cuenta con 130 alumnos en todos los niveles y edades desde los 4 años hasta los 55 años: grupos de mini-tenis, iniciación, perfeccionamiento, precompetición, competición y adultos de varios niveles. Estos datos y la creación de una pista nueva y las futuras mejoras en la iluminación y suelo de pistas, va colocando a Oberena como un referente en cuanto a Escuela Deportiva y Escuela de Competición. Se ha demostrado que los socios aprecian los

cambios realizados ya que la respuesta a la actividad ha sido enorme.

En el ámbito de la competición los resultados obtenidos en 2015 han sido positivos, pero confían mejorarlos en 2016. Por equipos, computando los resultados a nivel alevín, infantil y cadete, Oberena se sitúa entre los tres clubes más fuertes de Navarra. En este sentido, el mayor éxito lo alcanzó el equipo absoluto que logró el ascenso a 3ª categoría en el campeonato vasco-navarro-riojano-cántabro por clubes. El equipo de veteranos (+35) disputó la Liga Anual sin poder acceder al grupo final.

Individualmente, hay que destacar a Leyre Ahechu, quien a sus 9 años (benjamín) ha conseguido acceder al Máster Navarro Alevín entre las 8 mejores raquetas sub-12. A esta joven promesa del tenis de Oberena se le unen Rakel Argain, Raquel Las Heras, Leyre Mina, Maite Aguado y Carmen Parrado. En categoría infantil, Miryam Villena, María Cordon y Germán Calderón, también han logrado clasificarse para el Máster Navarro Infantil. Lo mismo que en categoría cadete, Marta Fernández, Joaquín Abos y Luis San Martín. Cabe valorar el año completado por Marta, por su gran ascenso en la clasificación nacional, resultados en torneos nacionales y su espíritu de lucha y sacrificio; y por Joaquín, subcampeón navarro cadete.

En categoría absoluta, hay que señalar a Tania Iriarte, referente dentro y fuera de la pis-



ta para todas las jugadoras más pequeñas de Oberena, quien también obtuvo su plaza en el Máster Absoluto, a sus 16 años y al director de la Escuela, Iñaki Alcalde, Campeón Absoluto de Navarra y número 1 del circuito en 2015.

En el capítulo organizativo, a partir del 19 de diciembre, las instalaciones de Oberena van a acoger la VII Edición del Open de iNavidad, torneo por categorías que cuenta con una espectacular participación ya que reúne a las mejores raquetas de la comunidad foral y provincias limítrofes.



"Gestionamos de forma integral toda clase de instalaciones térmicas y llevamos a cabo reformas de salas de calderas, optimizando la instalación y buscando la eficiencia energética"



Calefacción y ACS / Instalaciones térmicas industriales / Instalaciones de gas / Mantenimiento e instalación / Proyectos e informes técnicos

Avda. de Gulpúzcoa, 46 · 31013 Berriozar · Tel.: 948 354 625 · Fax: 984 345 626 · sertecq@sertecq.com · www.sertecq.com



DELEGADO: JESÚS M^A LARRIÓN

Oberena se mantiene como referente

GAZTE TALENTUAK

Oberenak etorkizun handia duten harrobiko jokalariek ateratzen jarraitzen du. Eta denboraldi osoan zehar frogatu dute, Nafarroan garaipen garrantzitsuak lortuz eta Estatuko txapelketetan maila altuarekin parte hartuz. Jokalari hauen progresioak mugarik ez duela dirudi; babesleak aurkitzerakoan arazo ekonomikoak edukitzeak, jokalari hoberekin neurtzeko gaitasuna ez du jaisten eta, horrela, errendimendua hobetzen dute. Infantil eta jubenil kategorietan, Oberenak poztasun asko ematen duten gazte talentu gutxi batzuk ditu oraindik.



El tenis de mesa de Oberena sigue acaparando triunfos a nivel individual y colectivo y, lo más importante, dispone de una buena cantera de jóvenes dispuesta a seguir por ese camino exitoso. No en vano, la escuela deportiva de Oberena cuenta con 28 chicos y chicas en período de formación y perfeccionamiento además de los 20 componentes mayores de 18 años, que además de competir continúan divirtiéndose con este deporte. Este panorama tan halagüeño se puede truncar ante la falta de patrocinadores que dificulta la progresión de algunos jugadores que apuntan logros de categoría nacional.

En el curso 2015-16, los triunfos en categoría individual han sido acaparados por talentos como José Ignacio Vidaurre, campeón navarro absoluto y campeón de Euskadi juvenil (siendo jugador infantil) o Xabier Zugasti, número 1 del ranking Sub-23 del Circuito de Jóvenes, que recoge a los mejores jugadores de las categorías inferiores de Aragón, Cantabria, Castilla y León, La Rioja, Euskadi y Navarra. Además de los citados, hay que sumar la participación en el Top Estatal, torneo que reúne a los mejores jugadores de España por categorías, de David Esparza, en senior y Ander San Martín, en juveniles.

Y no sólo ellos, Mikel Izcue y Carlos León se proclamaron campeones de Euskadi en dobles infantiles, Paula Álvarez y Maite Maeso terminaron en primera posición en la fase final de los Juegos Deportivos de

Navarra en sus categorías, juvenil e infantil, respectivamente.

En el capítulo por equipos, Oberena completó una temporada más que digna con sus equipos participantes en las Ligas Nacionales de primera, segunda y tercera, manteniendo su estatus pese a las actuales dificultades económicas que atraviesa. Por otra parte, el conjunto de veteranos se proclamó campeón navarro de la categoría, con destacada actuación de Juan Manuel Uriz, campeón individual.

Más allá del aspecto competitivo, la sección organizó los días 22, 23 y 24 de mayo

tres torneos consecutivos en conmemoración del 75 aniversario de Oberena. El viernes 22 tuvo lugar el Torneo Popular Jardinería Savia, al día siguiente el XVII Torneo Internacional Ciudad de Pamplona, que registró una participación muy importante en cuanto a número y calidad de jugadores y, por último, el domingo 24 de mayo, Oberena fue la sede de la Fase Final de los Juegos Deportivos de Navarra donde José Ignacio Vidaurre, Ander San Martín, Paula Álvarez y Maite Maeso lograron títulos individuales en sus respectivas categorías al tiempo que Oberena se hacía con el triunfo en infantiles.

Un año más, Oberena no ha faltado a diversos torneos jugados fuera del territorio navarro. Entre otros lugares viajaron a Vitoria, con título para Guillermo León en alevines; Cantabria, campeonato internacional donde José Ignacio Vidaurre terminó cuarto, o Calahorra, con victorias finales de Titus Omara y Carlos León en sus categorías.

Durante la temporada 2015-16 Oberena sigue participando con sus tres equipos nacionales de primera, segunda y tercera categoría que pelearán duro por mantenerse. A los miembros de la sección les queda por delante todo un curso para seguir sumando triunfos y dejar el tenis de mesa en un lugar preferente entre el deporte navarro.



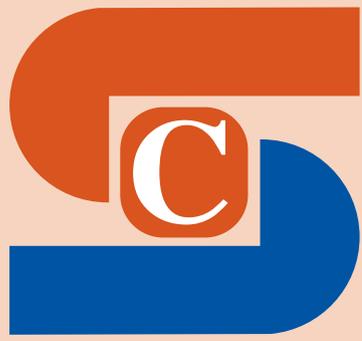
LA HUMEDAD

CHATARRAS Y METALES



LA HUMEDAD S.L.
CHATARRAS Y METALES
MATERIALES DE SEGUNDA
Tel. 608 67 90 79 - 609 47 73 80 LANDABEN

Patrocina a
Oberena



Construcciones

sacovi, s.l.u.

www.sacovi.es

sacovi@sacovi.es

POLÍGONO INDUSTRIAL MUTILVA BAJA, CALLE Q, NAVE 16 • 31192 MUTILVA BAJA



948 153 273



- Instalación de ascensores
- Fachadas
- Cubiertas
- Rehabilitación de edificios



- Proyectos -
- Gestión de subvenciones -
- Oficina técnica -

**ESPECIALISTAS
EN LA INSTALACIÓN DE ASCENSORES
Y REHABILITACIÓN DE EDIFICIOS**